

# O comme

## OU BIEN ?

Inutile de demander « ou bien quoi ? » après une interrogation se terminant par OU BIEN ? Où ça ? En Suisse romande, pays dans lequel l'expression OU BIEN ? appelle directement une réponse par « oui » ou par « non » - voire pas de réponse du tout.

La locution interrogative OU BIEN ? est un helvétisme, de même que la locution adverbiale UNE FOIS ! est un belgicisme.

À Genève, Lausanne, Sion, Fribourg, Neuchâtel et Delémont, après une phrase énonciative, OU BIEN ? évoque la possibilité d'une alternative (Ex : Cette voiture est à vous, OU BIEN ?) Il peut souligner une exclamation (Ex : Vous nous prenez pour des imbéciles, OU BIEN ?) Il peut enfin appeler une confirmation : OU BIEN QUOI ? signifie alors « n'est-ce pas ? » (Ex : Il faut vous mettre à la place des policiers, ils ne peuvent quand même pas se laisser insulter, OU BIEN QUOI ?)

À Bruxelles, UNE FOIS ! signifie « un peu » et est employé à tout bout de champ. En Afrique noire on ponctue plutôt sa phrase de LÀ, ou LÀ-MÊME. En France, dans le monde merveilleux des « djeunes », on parsème ses propos de, entre autres : QUOI, TU VOIS, C'EST CLAIR, J'LE CROIS PAS, J'SUIS DÉGOÛTÉ, SUR MA VIE, TA MÈRE, J'HALLUCINE, ZI-VA (verlan de vas-y), PUTAIN CON ! (plus spécifiquement méridional, l'équivalent moderne de « peuchère »). La liste n'étant, bien évidemment, pas exhaustive, nous invitons les plus MOTIVÉS d'entre-vous à la compléter.